

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

Kapitel 7 – Willkommen in Berlin

antreten, er tritt an, hat/ist angetreten	nastoupit
die Arbeitsstelle, -n	pracovní místo
der Hinweis , -e	odkaz
die Ortsangabe, -n	údaj o místě
der Weg , -e	cesta
willkommen	vítáme
1 ankommen , er kommt an, ist angekommen (<i>Er kommt in Berlin an.</i>)	přijet
anschauen , er schaut an, angeschaut	podívat se
besichtigen , er besichtigt, besichtigt	prohlédnout si
der Bus , -se	autobus
das Hostel, -s	hostel
das Hotel , -s	hotel
die Jugendherberge , -n	mládežnická ubytovna
der Regenschirm, -e	deštník
das Regierungsviertel, -	vládní čtvrť
die S-Bahn , -en	nadzemní dráha
der Sprachkurs, -e	jazykový kurz
der Stadtplan , "-e	plán města
das Ticket , -s	jízdenka
die U-Bahn , -en	metro
die Hitliste, -n	seznam toho nejlepšího
kein-	žádný, žádná, žádné
die VHS (Sg.) (= Volkshochschule, -n)	vzdělávací centrum pro dospělé
2 kennenlernen , er lernt kennen, kennengelernt	seznámit se
beid-	oba
der Fuß , "-e (<i>Sie gehen zu Fuß zum Bahnhof.</i>)	chodidlo (<i>Jdou pěšky k nádraží.</i>)
der Hauptbahnhof , "-e	hlavní nádraží
die Nähe (Sg.) (<i>Die Post ist in der Nähe vom Bahnhof.</i>)	blížkost
die Touristeninformation, -en	turistické informace
die Volkshochschule , -n	vzdělávací centrum pro dospělé
3 also	tedy
die Bank , -en (<i>Ich habe ein Konto bei der Bank.</i>)	banka
der Dank (Sg.) (<i>Vielen Dank!</i>)	děk
der Eingang , "-e	vchod
ganz (<i>Das ist ganz einfach.</i>)	docela
geradeaus	rovně
gleich (<i>Gehen Sie gleich hinter der Apotheke rechts.</i>)	hned
die Grundschule , -n	základní škola
die Kirche , -n	kostel
der Meter , -	metr

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

der Ort , -e	místo
das Seni <u>o</u> renwohnheim, -e	domov důchodců
ungefähr	asi
der Seni <u>o</u> r, -en	důchodce
die Seni <u>o</u> rin, -nen	důchodkyně
der Stand <u>o</u> rt, -e	místo
das Wohn <u>h</u> eim, -e	ubytovna, kolej
das Zi <u>e</u> l, -e	cíl
4 die Ausku<u>n</u>ft , "-e	informace
der Imperativ, -e	rozkazovací způsob
<i>am besten</i>	nejlépe
aussteigen , er steigt <u>aus</u> , <u>aus</u> gestiegen	vystupovat
der F<u>a</u>hrer , -	řidič
die F<u>a</u>hrerin , -nen	řidička
der Fernsehturm, "-e	televizní věž
halten , er hält, gehalten (<i>Der Bus hält am Rathaus.</i>)	zastavit
das Pronom <u>e</u> n, -	zájmeno
die du-Form, -en	2. osoba čísla jednotného
die Imperativ-Form, -en	tvar rozkazovacího způsobu
die Sie-Form, -en	tvar pro vykání
das T<u>a</u>xi , -s	taxi
umsteigen , er steigt <i>um</i> , ist <i>um</i> gestiegen	přestupovat
5 der D<u>a</u>tiv , -e	třetí pád
die Präposi <u>t</u> ion, -en	předložka
die Apoth<u>e</u>ke , -n	lékárna
der B<u>a</u>hnhof , "-e	nádraží
egal *, *	jedno
der Z<u>u</u>g , "-e	vlak
die Str<u>a</u>ßenbahn , -en	tramvaj
die Amp<u>e</u>l , -n	semafor
die Bushaltestelle, -n	autobusová zastávka
die Kreuz<u>u</u>ng , -en	křižovatka
die Sp<u>a</u>rkasse , -n	spořitelna
der St<u>a</u>dtt<u>e</u>il , -e	městská čtvrť
st<u>i</u>mmen , er <i>st</i> immt, <i>gest</i> immt (<i>Das stimmt.</i>)	souhlasit
vor<u>h</u>er	předtím
vor<u>e</u>	vpředu
woh<u>i</u>n	kam
die D <u>a</u> tiv-Form, -en	tvar 3. pádu
die Gr<u>u</u>ppe , -n	skupina
nicht m<u>e</u>hr (<i>Es ist nicht mehr weit bis zum Kino.</i>)	už ne
t<u>a</u>glich *, *	denně
die Univ<u>e</u>rsit<u>a</u>t , -en	univerzita
der VW-K <u>a</u> fer, -	volkswagen brouk
we<u>i</u>t , <u>we</u> iter, am <u>we</u> itesten	daleko

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

6	der Kilometer , - die Linie , -n der Platz , "-e (<i>Bitte nehmen Sie Platz.</i>) die Station , -en die Straße , -n wissen , er <u>weiß</u> , <u>gewusst</u> das Zentrum , Zentren	kilometr linka místo stanice silnice, ulice vědět centrum
7	die Anmeldung (<i>Sg.</i>) die Monatskarte, -n nummerieren, er nummeriert, nummeriert das Personalbüro, -s der Termin , -e	přihláška měsíční jízdenka na MHD číslovat personální oddělení termín, schůzka
P	<u>auf</u> hängen, er hängt <u>auf</u> , <u>auf</u> gehängt der Fahrplan , "-e der Geldautomat , -en der Suchauftrag, "-e die Verkehrsverbindung, -en verteilen , er verteilt, verteilt	pověsit jízdní řád bankovní automat hledání dopravní spojení rozdělit
8	der Ausdruck , "-e die Situation , -en ausfüllen , er füllt <u>aus</u> , <u>aus</u> gefüllt eröffnen , er eröffnet, eröffnet das Gehalt , "-er das Girokonto, Girokonten das Konto , Konten mehrer- (<i>Es gibt mehrere Möglichkeiten.</i>) die Möglichkeit , -en der Personalbogen, "- der Stock (<i>Sg.</i>) der Tarifbereich, - überweisen , er überweist, überwiesen die Notiz , -en	výraz situace vyplnit otevřít (zahájit činnost) plat spořicí účet konto, účet více možnost osobní dotazník patro tarifní oblast převést poznámka
9	das Büro , -s dort gegenüber hart , härter, am härtesten leidtun , es tut <u>leid</u> , <u>leid</u> getan weich , weicher, am <u>weich</u> sten (<i>Diese Laute sprechen Sie weich.</i>) das Wortpaar, -e	kancelář tam naproti tvrdý být líto měkký slovní pár
10	das Ausländeramt , "-er der Kollege , -n die Kollegin , -nen die Öffnungszeiten (<i>Pl.</i>)	cizinecký úřad kolega kolegyně otevírací doba

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

11 als (<i>Ich bin älter als mein Bruder.</i>)	než
der Anfang , "-e	začátek
der Ausflug , "-e	výlet
bequem , bequem <u>e</u> r, am bequem <u>e</u> sten	pohodlný
berühmt , berüh <u>m</u> ter, am berüh <u>m</u> testen	známý
die Díscó , -s	diskotéka
die Fahrrad-Rik <u>s</u> cha, -s	kolo rikša
fantastisch, fantastischer, am fantastischsten	fantastický
das Geschäft , -e	obchod
die Geschichte (Sg.) (<i>Die Geschichte von Berlin ist sehr interessant.</i>)	zde: historie
hoch , hö <u>h</u> er, am hö <u>h</u> chten	vysoký
interessant , interessanter, am interessantesten	zajímavý
die Kultur , -en	kultura
das Kulturprogramm, -e	kulturní program
lieb , lie <u>b</u> er, am lie <u>b</u> sten (<i>Liebe Grüße</i>)	milý
die Mitte , -n (<i>Mitte Mai fährt sie nach Berlin.</i>)	střed
die Natur (Sg.)	příroda
die Postkarte , -n	pohlednice
der Regen (Sg.)	děšť
das Schiff , -e	loď
die Sehenswürdigkeit , -en	památka
das Shopping (Sg.)	nakupování
das Stadtmagazin, -e	městský časopis
die Strandbar, -s	bar na pláži
viel -, mehr -, am me <u>i</u> sten	mnoho
die Energietechnik, -en	energetika
erleben , er erle <u>b</u> t, erle <u>b</u> t	zažít
die Ess-Sitte, -n	stravovací zvyk
fremd , fremder, am fremdesten	cizí
die Kommunikationstechnik, -en	komunikační technika
kulin <u>a</u> risch *, *	kulinářský
die Kulturgeschichte (Sg.)	historie kultury
die Lokomotivenausstellung, -en	výstava lokomotiv
die Luftfahrt (Sg.)	letecká doprava
nur (<i>Ich will nicht nur Fleisch essen, sondern auch Gemüse.</i>)	jen
die Produktionstechnik, -en	výrobní technika
der Quadratmeter (qm), -	čtvereční metr
die S <u>i</u> tte, -n	obvyčej, zvyk
sondern (<i>Ich will nicht nur Fleisch essen, sondern auch Gemüse.</i>)	ale, nýbrž
spektakul <u>a</u> r, spektakul <u>a</u> rer, am spektakul <u>a</u> rsten	senzační, mimořádný
die Technik , -en	technika
das Technikmuseum, Technikmuseen	muzeum techniky
der Tourist , -en	turista
die Touristin , -nen	turistka
der Verkehr (Sg.)	doprava
vor allem	především

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

das Wahrzeichen, -
 die **Welt**, -en (*meist Sg.*)
wollen, er will, wollen/gewollt
 die **Abfahrt**, -en
 die **Bar**, -s
 das **Beispiel**, -e (*zum Beispiel*)
bekannt, bekannter, am bekanntesten
 der **Bundestag** (*Sg.*)
 die Cocktailpause, -n
 das Curry (*Sg.*)
 die Currywurstbude, -n
dienstags
donnerstags
 das **Eis** (*Sg.*)
 ermäßigt *,*
 das Festival, -s
 das Freie (*Sg.*) (*im Freien*)
 historisch *,*
 italienisch *,*
mal
 die **Mauer**, -n
mittwochs
neben (+*D.*)
 der Profi-Händler, -
 die Profi-Händlerin, -nen
 die Salsa-Party, -s
 der Salsa-Unterricht (*Sg.*)
 das Sightseeing (*Sg.*)
 der Snack, -s
stattfinden, er findet statt, stattgefunden
 das Straßencafé, -s
 der Swing (*Sg.*)
 der Tango, -s
 der Tanzlehrer, -
 die Tanzlehrerin, -nen
 das Tanzschiff, -e
 der Tiergarten, "-
wirken, er wirkt, gewirkt

symbol
 svět
 chtít
 odjezd
 bar
 příklad
 známý
 spolkový sněm
 koktejlová pauza
 kari
 stánek s klobásami
 každé úterý
 každý čtvrtek
 zmrzlina
 zlevněný
 festival
 volný prostor, příroda
 historický
 italský
 jednou
 zeď
 každou středu
 vedle
 profesionální obchodník
 profesionální obchodnice
 salsa večírek
 vyučování salsy
 vyhlídková jízda
 malé jídlo, svačina
 konat se
 pouliční kavárna
 swing
 tango
 učitel tance
 učitelka tance
 taneční loď
 zoo
 působit

- 12** die **E-Mail**, -s
 die Rikscha, -s
 der Superlativ, -e
 der Komparativ, -e
 der Marktplatz, "-e
 der Rathausplatz, "-e
 die **Richtung**, -en
abholen, er holt ab, abgeholt
 der **Ausweis**, -e
 die **Bahn**, -en
 das **Formular**, -e
 der **Pass**, "-e

email
 rikša
 třetí stupeň
 druhý stupeň
 náměstí
 radniční náměstí
 směr
 vyzvednout
 průkaz
 dráha
 formulář
 pas

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

die Passnummer, -n	číslo pasu
die Personalien (Pl.)	osobní údaje
die Z one, -n	zóna
der Plural, -e	množné číslo
das S tadtzentrum, Stadtzentren	centrum města
der Imperativsatz, "-e	věta v rozkazovacím způsobu
das Silbenende, -n	konec slabiky

Kapitel 8 – Zimmer, Küche, Bad

die K üche, -n	kuchyně
plus	plus
das W C, -s	toaleta
das Z immer, -	pokoj
1 der Altbau, -ten	stará zástavba
das Apartment, -s	apartmá
<u>a</u> usdrücken, er drückt <u>a</u> us, <u>a</u> usgedrückt	vyjádřit
die B adewanne, -n	vana
der B alkon, -e	balkón
die D iele, -n	hala, předsíň
die D usche, -n	sprcha
die Heizung, -en	topení
i nformieren (sich), er inform <u>i</u> ert sich, hat sich inform <u>i</u> ert	informovat
die Kauti <u>o</u> n, -en	záloha
kl <u>ä</u> ren, er kl <u>ä</u> rt, gekl <u>ä</u> rt	vyjasnit
die Monatsmiete, -n	měsíční nájem
die N ebenkosten (Pl.)	vedlejší výdaje
das O bergeschoss, -e	horní patro
das Schlafz <u>i</u> mmer, -	ložnice
separ <u>ä</u> t *, *	odděleně
der S trom (Sg.)	elektřina
die T oilette, -n	toaleta
die Wohnungsanzei <u>g</u> e, -n	inzerát na byt
die Wohnungssu <u>ch</u> e, -n	hledání bytu
das Wohnz <u>i</u> mmer, -	obývací pokoj
der W unsch, "-e	přání
die Abkürzu <u>g</u> , -en	zkratka
die Etage, -n	patro
h ell, heller, am hellsten	světlý
das Kabel-TV (Sg.)	kabelová televize
die M iete, -n	nájem
m öbliert *, *	zařízený
r uhig, ruhiger, am ruhigsten	klidný
der Zei <u>t</u> raum, "-e	časové období
2 das A uto, -s	auto
das St <u>i</u> chwort, "-er	heslo

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

- | | |
|--|--|
| <p>3 die Wohnsituation, -en
 der Arbeitsplatz, "-e
 der Garten, "-
 die Haltestelle, -n
 der Parkplatz, "-e
 der Spielplatz, "-e
 die Sportmöglichkeit, -en
 die Terrasse, -n
 der Partner, -
 die Partnerin, -nen</p> | <p>bytová situace
 pracoviště
 zahrada
 zastávka
 parkoviště
 hřiště
 sportovní možnost
 terasa
 partner
 partnerka</p> |
| <p>4 das Baby, -s
 der Babysitter, -
 die Babysitterin, -nen
 betreuen, er <u>betreut</u>, <u>betreut</u>
 denn (<i>Wir brauchen eine 4-Zimmer-Wohnung, denn wir haben drei Kinder.</i>)
 der Ingenieur, -e
 die Ingenieurin, -nen
 der Italiener, -
 die Italienerin, -nen
 die Kindergruppe, -n
 das Kinderzimmer, -
 mieten, er mietet, gemietet
 netto
 pro
 schwanger *,*
 der Taxifahrer, -
 die Taxifahrerin, -nen
 der Toningenieur, -e
 die Toningenieurin, -nen
 umziehen, er zieht <u>um</u>, ist <u>umgezogen</u>
 unterrichten, er <u>unterrichtet</u>, <u>unterrichtet</u>
 verdienen <u>verdient</u>, <u>verdient</u>
 zurzeit
 zweimal
 dazu
 etwa
 ideal, <u>ideal</u>, am <u>ideal</u>sten</p> | <p>miminko
 opatrovatel dětí
 opatrovatelka dětí
 pečovat
 neboť

 inženýr
 inženýrka
 Ital
 Italka
 skupina dětí
 dětský pokoj
 najmout
 čistý
 za
 těhotná
 taxikář
 taxikářka
 zvukový technik
 zvukový technik (žena)
 přestěhovat se
 vyučovat
 vydělávat
 toho času
 dvakrát
 k tomu
 asi, přibližně
 ideální</p> |
| <p>5 das Modalverb, -en
 weiter-
 bezahlen, er <u>bezahlt</u>, <u>bezahlt</u>
 <u>m</u>itbenutzen, er benutzt <u>m</u>it, <u>m</u>itbenutzt
 abstellen, er stellt <u>ab</u>, <u>abgestellt</u>
 einziehen, er zieht <u>ein</u>, ist <u>eingezogen</u>
 der Flur, -e
 der Hof, "-e
 installieren, er <u>installiert</u>, <u>installiert</u>
 der Kabelanschluss, "-e
 der Keller, -</p> | <p>způsobové sloveso
 další
 zaplatit
 používat společně
 odstavit
 nastěhovat se
 chodba
 dvůr
 instalovat
 kabelová přípojka
 sklep</p> |

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

	trocknen , er trocknet, hat/ist getrocknet die Wäsche (Pl.)	sušit prádlo
6	bleiben , er bleibt, ist geblieben früh , früher, am frühesten die Zwei-Zimmer-Wohnung, -en we <u>it</u> erschreiben, er schreibt we <u>it</u> er, hat we <u>it</u> ergeschrieben	zůstat brzy dvoupokojový byt pokračovat v psaní
7	der Karton, -s plötzlich tragen , er trägt, hat get <u>ra</u> gen der Umzug , "-e auspacken , er packt <u>aus</u> , hat <u>aus</u> gepackt benutzen , er benutzt, benutzt eigentlich die Hilfe , -n die Kontrolle , -n der Mietvertrag, "-e die Möbel (Pl.) nett , netter, am nettesten die Ordnung , -en (Der Mietvertrag ist in Ordnung.) schlafen , er schläft, hat geschl <u>af</u> en der Schreibtisch , -e die SMS , - sofort der Standard-Mietvertrag, "-e die Untermiete (Sg.) der Vermieter , - die Vermieterin , -nen	krabice náhle nést stěhování vybalit použít vlastně pomoc kontrola nájemní smlouva nábytek milý pořádek (Smlouva je v pořádku.) spát psací stůl sms hned standardní nájemní smlouva podnájem pronajímatel pronajímatelka
8	das Perfekt (Sg.) die Perfektform, -en b <u>il</u> den, er b <u>il</u> det, geb <u>il</u> det das Partizip, Partizipien die Regel , -n	minulý čas (perfektum) tvar perfekta tvorit příčestí pravidlo
9	hochtragen, er trägt h <u>och</u> , hat h <u>och</u> getragen packen , er packt, hat gepackt schließlich zuerst zuletzt	vynést balit nakonec nejprve naposled
10	montags sauber , saub <u>er</u> er, am saub <u>er</u> sten vermieten , er verm <u>iet</u> et, verm <u>iet</u> et warm , w <u>är</u> mer, am w <u>är</u> msten	každé pondělí čistý pronajmout teplý
11	die Aussage , -n leise , le <u>is</u> er, am le <u>is</u> esten	tvrzení tichý

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

der Schlüssel , -	klíč
die Tonne, -n	tuna
tun , er <u>tut</u> , <u>getan</u>	činit
abschließen , er schließt <u>ab</u> , <u>abgeschlossen</u>	<i>zde</i> : zamykat
beachten , er beachtet, beachtet	dbát
dafür	pro to
dass	že
<u>ein</u> tragen, er trägt <u>ein</u> , <u>eingetragen</u>	zanést
die <u>E</u> inzugsparty, -s	večírek po nastěhování
der <u>F</u> ahrradkeller, -	sklep na kola
die Gmb <u>H</u> , -s	s.r.o.
die <u>H</u> ausgemeinschaft, -en	společenství domu
der <u>H</u> ausmeister, -	domovník, správce
die <u>H</u> ausmeisterin, -nen	domovnice, správkyňe
die <u>H</u> ausordnung, -en	domovní řád
der <u>H</u> ausschlüssel, -	klíč od domu
die <u>H</u> austür, -en	domovní dveře
die <u>H</u> ausverwaltung, -en	správa domu
die <u>H</u> eizungsablesung, -en	odečet topení
der Kontakt , -e	kontakt
der Lärm (Sg.)	hluk
der Müll (Sg.)	odpad
der Müllplatz, "-e	skládka, <i>zde</i> : místo s odpadem
die Mülltrennung (Sg.)	třídění odpadu
parken , er parkt, geparkt	parkovat
reinigen , er <u>re</u> inigt, <u>gereinigt</u>	čistit
die Ruhe (Sg.)	klid
<u>sa</u> uber halten, er hält <u>sa</u> uber <u>sa</u> uber gehalten	udržovat v čistotě
sorgen , er sorgt, gesorgt	starat se
trennen , er trennt, getrennt	třídit
die Treppe , -n	schody
die Treppenreinigung, -en	úklid schodiště
verboten *, *	zakázáno
ver <u>me</u> iden, er ver <u>me</u> idet, ver <u>me</u> iden	zabránit
die Waschküche, -n	prádelna
die Waschzeiten (Pl.)	doba praní
12 schnell , schneller, am schnellsten	rychlý
abfahren , er fährt <u>ab</u> , ist <u>abgefahren</u>	odjet
die <u>A</u> hnung, -en (<i>Keine Ahnung.</i>)	tušení
<u>an</u> halten, er hält <u>an</u> , <u>angehalten</u>	zastavit
Halt!	Stát!
die Jungs (Pl.) (<i>Jungs, ich bin fertig!</i>)	chlapci
der Mann (<i>Mann, ich bin so müde.</i>)	muž
passieren , es <u>passi</u> ert, ist <u>passi</u> ert	stát se
<u>au</u> sräumen, er räumt <u>au</u> s, <u>au</u> sgeräumt	vyklidit
ausziehen , er zieht <u>au</u> s, ist <u>au</u> sgezogen	<i>zde</i> : vystěhovat se
der Packer, -	balič, nakladač, stěhovák
die Packerin, -nen	balička, nakladačka, stěhovák (žena)
der <u>H</u> ausflur, -e	chodba domu
der <u>S</u> peicher, -	půda, spíž

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

die **Garage**, -n
konjugieren, er konjugiert, konjugiert
der Silbenanfang, "-e

garáž
časovat
začátek slabiky

Kapitel 9 – Was ist passiert?

eigen- (*Er will eine eigene Firma haben.*)
erfragen, er erfragt, erfragt
der Lebenslauf, "-e
persönlich, persönlicher, am persönlichsten

vlastní
dotazovat se
životopis
osobně

- 1** der **Kindergarten**, "-
das Schulfest, -e
der **Unfall**, "-e
backen, er backt/bäckt, gebacken
das **Krankenhaus**, "-er
renovieren, er renoviert, renoviert
bald (*Bis bald!*)
die **Hauptstadt**, "-e
P. S.: (= Post Scriptum)
spontan, spontaner, am spontansten

mateřská škola
školní oslava
nehoda
péči
nemocnice
renovovat
brzy
hlavní město
P.S.
spontánní

- 3** der **Wecker**, -
wegbringen, er bringt weg, weggebracht
die **Geschichte**, -en (*Carlos erzählt eine Geschichte.*)
der **Krankenwagen**, "-
rufen, er ruft, gerufen
weitergehen, er geht weiter, ist
weitergegangen

budík
odnést
příhoda
sanitka
volat
jít dále, pokračovat

- 4** die **Bewegung**, -en
dies-
genauso

pohyb
tato
stejně tak

- 5** die Hausaufgabe, -n
der **Test**, -s
letzt- (*letzte Woche*)
der Samstagabend, -e
der Sonntagmittag, -e

domácí úloha
test
minulý
sobotní večer
nedělní poledne

- 6** der h-Laut, -e
der **Hunger** (Sg.)

hláska h
hlad

- 7** das Fotoalbum, Fotoalben
beantworten, er beantwortet, beantwortet
die Familienfeier, -n
korrigieren, er korrigiert, korrigiert
der Straßenbahnfahrer, -
die Straßenbahnfahrerin, -nen
der **Urlaub**, -e

album
zodpovědět
rodinná oslava
opravit
řidič tramvaje
řidička tramvaje
dovolená

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

die Verm <u>u</u> tung, -en	domněnka
die We <u>h</u> nachtsfeier, -n	vánoční oslava
8 der/die A ngestellte, -n	zaměstnanec
die A usbildung, -en	vzdělání
<u>a</u> usreisen, er reist <u>a</u> us, ist <u>a</u> usgereist	vycestovat
das Bau <u>u</u> nternehmen, -	stavební podnik
der Bu <u>h</u> halter, -	účetní
die Bu <u>h</u> halterin, -nen	účetní
der <u>E</u> inzelhandel (Sg.)	maloobchod
der H andel (Sg.)	obchod
die Handelsschule, -n	obchodní škola
der Indust <u>ri</u> e <u>k</u> aufmann, "-er	obchodník v průmyslu
die Indust <u>ri</u> e <u>k</u> auffrau, -en	obchodnice v průmyslu
der Kass <u>i</u> er <u>e</u> r, -	pokladní
die Kass <u>i</u> er <u>e</u> rin, -nen	pokladní
das La <u>g</u> er, -	sklad
der Le <u>h</u> rgang, "-e	ročník
die R eihenfolge, -n	pořadí
der Textabschnitt, -e	ústřížek textu
die Umschulung, -en	rekvalifikace
der Vers <u>a</u> nd (Sg.)	expedice
w ieder	opět
z iehen, er <u>z</u> ieht, gezogen (Swetlana ist nach Deutschland gezogen.)	sťahovat se
zun <u>a</u> chst	nejprve
9 die <u>A</u> usreise, -n	výjezd
die B erufsausbildung, -en	odborné vzdělání
die Schu <u>l</u> bildung (Sg.)	školní vzdělání
10 die Busfahrt, -en	jízda autobusem
das P rogramm, -e (Für Berlin haben sie schon ein Programm.)	program
das Ries <u>e</u> nrad, "-er	ruské kolo
der S chluss, "-e (meist Sg.)	konec
superbillig *, *	velmi levné
das We <u>i</u> nlokal, -e	vinný sklep
der Wortschatz (Sg.)	slovní zásoba
die I dee, -n	myšlenka
echt, echter, am—thesten	pravý
e infach (Du bist einfach toll!)	jednoduše
indiskret, indiskreter, am—thesten	indiskrétní
l achen, er lacht, gelacht	smát se
verlie <u>b</u> t, verlie <u>b</u> ter, am—thesten	zamilovaný
w irklich (Das ist wirklich schön.)	opravdu
die Altstadt, "-e	historická část města
spaz <u>i</u> eren, er spaz <u>i</u> ert, ist spaz <u>i</u> ert	procházet se
der Stopp, -s	stop, zastavení
we <u>t</u> terhören, er hört we <u>t</u> ter, we <u>t</u> tergehört	poslouchat dále
we <u>t</u> terlesen, er liest we <u>t</u> ter, we <u>t</u> tergelesen	číst dále

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

singen , er <i>singt</i> , <i>gesungen</i>	zpívat
überlegen , er <i>überlegt</i> , <i>überlegt</i>	rozmyslet si
der Geburtsort , -e	místo narození
die Ausnahme , -n	výjimka
die Zustandsveränderung , -en	změna stavu
der Alkohol (Sg.)	alkohol
der Wortanfang , "-e	začátek slova

Raststätte 3

endlich	konečně
lächeln, er <i>lächelt</i> , <i>gelächelt</i>	usmívat se
der Makler , -	makléř
die Maklerin , -nen	makléřka

Kapitel 10 – Ich arbeite bei ...

der Außendienst (Sg.)	práce mimo podnik
beruflich **, *	povoláním
der Elektriker , -	elektrikář
die Elektrikerin , -nen	elektrikářka
der Fehler , -	chyba
gefallen , er <i>gefällt</i> , <i>gefallen</i>	líbit se
der Job , -s	práce, zaměstnání
die Lohnabrechnung , -en	vyúčtování mezd, výplatní listina
die Stellenanzeige , -n	inzerát na práci
das Telefongespräch , -e	telefonní rozhovor
verbinden , er <i>verbindet</i> , <i>verbunden</i> (am Telefon)	spojit

1 der Erzieher , -	vychovatel
die Erzieherin , -nen	vychovatelka
der Hotelfachmann , "-er	provozní hotelu
die Hotelfachfrau , -en	provozní hotelu
der Informatiker , -	informatik
die Informatikerin , -nen	informatička
der Kellner , -	číšník
die Kellnerin , -nen	číšnice
der Koch , "-e	kuchař
die Köchin , -nen	kuchařka
der Kraftfahrzeugmechaniker , -	automechanik
die Kraftfahrzeugmechanikerin , -nen	automechanička
der Raumpfleger , -	uklízeč
die Raumpflegerin , -nen	uklízečka
2 die Buchhaltung , -en	účetnictví
reparieren , er <i>repariert</i> , <i>repariert</i>	opravit
der Arbeitsalltag (Sg.)	pracovní všední den

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

3	beraten, er berät, beraten der Bereitschaftsdienst, -e das Computerproblem, -e dabeihaben, er hat dabei, dabeigehabt genau, genauer, am genau(e)sten die Gleitzeit (Sg.) die Homepage, -s der Kauf, "-e nie pfllegen, er pflegt, gepflegt das Programm, -e (<i>Er schreibt ein Programm für den Computer.</i>) schlecht, schlechter, am schlechtesten selbstständig, selbstständiger, am selbstständigsten der Betrieb, -e dabei deshalb hoffentlich klappen, er klappt, hat geklappt (<i>Hoffentlich klappt es.</i>) der Meister, - die Meisterin, -nen die Meisterprüfung, -en die Montage, -n der Stundenlohn, "-e die Überstunde, -n arbeitslos *,* die Arbeitszeit, -en die Bewerbung, -en die Bezahlung, -en gleich *,* (<i>Mein Mann und ich arbeiten für die gleiche Firma.</i>) hierbleiben, er bleibt hier, ist hiergeblieben die Putzfrau, -en sogar die Stelle, -n (<i>Arbeitsstelle, Arbeitsplatz</i>) wechseln, er wechselt, gewechselt die Zeitarbeitsfirma, Zeitarbeitsfirmen zum Glück	poradit pohotovostní služba počítačový problém mít při sobě přesně pružná pracovní doba domovská stránka koupě nikdy pečovat program špatný samostatný podnik při tom proto doufejme, snad podařit se, vyjít mistr mistrová mistrovská zkouška montáž hodinová mzda přesčas nezaměstnaný pracovní doba žádost o místo platba stejný zůstat zde uklízečka dokonce místo měnit sezonní podnikání naštěstí
4	die Großstadt, "-e samstags	velkoměsto každou sobotu
5	anmelden, er meldet an, angemeldet auch (<i>Hast du dir das auch genau überlegt?</i>) einverstanden sein (<i>Sie ist mit der Miete einverstanden.</i>) die Hochzeitsreise, -n die Sommerferien (Pl.) der/das/die Wievielte, -n	přihlásit také být srozuměn svatební cesta letní prázdniny kolikátý/á/é

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

6	der Ach-Laut, -e der Ich-Laut, -e der Mechaniker , - die Mechanikerin , -nen der Sachbearbeiter, - die Sachbearbeiterin, -nen	zadopatrová třená souhláska hláska ich mechanik mechanika referent referentka
7	anstrengend, anstrengender, am anstrengendsten aufhören , er hört <u>auf</u> , <u>aufgehört</u> <u>auswählen</u> , er wählt <u>aus</u> , <u>ausgewählt</u> bezahlt *,* (<i>Der Job ist gut bezahlt.</i>) <u>einteilen</u> , er teilt <u>ein</u> , <u>eingeteilt</u> frisch , frischer, am frischensten die Hand , "-e kreativ, kreativer, am kreativsten die Luft , "-e sicher , sicherer, am sichersten die Pantomime, -n das Kapitel, - erfinden , er erfindet, erfunden der Sänger , - die Sängerin , -nen	namáhavý přestat, skončit vybrat placen rozdělit čerstvý ruka kreativní vzduch jistý pantomima kapitola vynalézt zpěvák zpěvačka
8	selektiv *,* abgeschlossen die Abrechnung, -en die Anforderung, -en angenehm , angenehmer, am angenehmsten der <u>Ausbau</u> (Sg.) <u>auszeichnen</u> (sich), er zeichnet sich <u>aus</u> , hat sich <u>ausgezeichnet</u> (<i>Handwerkliche Fähigkeiten zeichnen ihn aus.</i>) befristet *,* der/die Bekannte , -n der Bereich, -e bieten , er bietet, geboten der <u>Buchhandel</u> (Sg.) der <u>Buchhändler</u> , - die <u>Buchhändlerin</u> , -nen die <u>Buchhandlung</u> , -en die Dame , -n die <u>Datenverarbeitung</u> (Sg.) das <u>Design</u> , -s die <u>Deutschkenntnisse</u> (Pl.) der Direktor, -en die <u>Direktorin</u> , -nen <u>einsatzfreudig</u> *,* engagiert, engagierter, am engagiertesten die Erfahrung , -en fachkundig, fachkundiger, am fachkundigsten die <u>Fähigkeit</u> , -en	selektivní uzavřeno, ukončeno vyúčtování požadavek příjemný výstavba vyznamenat časově omezen známý/á oblast nabízet knihkupectví knihkupec knihkupyně knihkupectví dáma zpracování dat design znalosti němčiny ředitel ředitelka pracovitý angažovaný zkušenost odborný schopnost

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

die Festanstellung, -en	trvalý pracovní poměr
freundlich , freundlich, am freundlichsten	přátelský
der Führerschein , -e	řidičský průkaz
garantieren, er garantiert, hat garantiert	garantovat
die Gastronomie (Sg.)	gastronomie
handwerklich *, *	řemeslný
das Hochschulstudium, Hochschulstudien	studium na vysoké škole
der Imbissverkäufer, -	prodavač rychlého občerstvení
die Imbissverkäuferin, -nen	prodavačka rychlého občerstvení
die Informatik (Sg.)	informatika
jung , jünger, am jüngsten	mladý
kommunikationsfreudig *, *	komunikativní
kundenorientiert *, *	orientovaný na zákazníky
der Mitarbeiter , -	spolupracovník
die Mitarbeiterin , -nen	spolupracovnice
der Möbelkundendienst, -e	zákaznický servis pro nábytek
präsent	přítomen
die Programmiersprache, -n	programátorský jazyk
die Programmierung, -en	programování
qualifiziert, qualifizierter, am qualifiziertesten	kvalifikovaný
die Reinigungsfrau, -en	uklizečka
der Schichtdienst, -e	práce na směny
der Schreiner, -	truhlář
die Schreinerin, -nen	truhlářka
die Schreiner Ausbildung, -en	truhlářské vzdělání
der Service, -s	servis
der Sofortbeginn (Sg.)	okamžitý začátek
sofortig *, *	okamžitý
die Spedition, -en	spedice
die Speditionsbranche, -n	spediční odvětví
die Spezialitätenbäckerei, -en	pekárna zaměřená na speciality
die Stadtmitte , -n (meist Sg.)	střed města
das Team , -s	tým
teamorientiert *, *	týmový
der Telefonservice (Sg.)	telefonní servis
die Telefonstimme, -n	hlas v telefonu
üblich , üblicher, am üblichsten	běžný
die Unterlagen (Pl.)	podklady
die Vollzeitstelle, -n	místo na hlavní pracovní poměr
die Voraussetzung , -en	předpoklad
der Vorteil , -e	výhoda
der Web-Service (Sg.)	internetový servis
die Weiterentwicklung, -en	vývoj, zdokonalování
der Wissenschaftler, -	vědec
die Wissenschaftlerin, -nen	vědkyně
zentral , zentraler, am zentralsten	centrální
zusammenarbeiten , er arbeitet zusammen, hat zusammengearbeitet	spolupracovat
zuverlässig , zuverlässiger, am zuverlässigsten	spolehlivý
möglich	možné

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

P	das Plak <u>a</u> t, -e die Regional <u>z</u> ezeitung, -en	plakát regionální noviny
9	anstellen, er stellt <u>a</u> n, angestellt die Anstellung, -en n ach <u>s</u> chlagen, er schlägt <u>n</u> ach, hat nachgeschlagen	zaměstnat zaměstnání vyhledávat
10	der Arbeitsvertrag, "-e die Provision, -en b rutto der K ünst <u>l</u> er, - die K ünst <u>l</u> erin, -nen der P olit <u>i</u> ker, - die P olit <u>i</u> kerin, -nen der A ppar <u>a</u> t, -e nachfragen, er fragt <u>n</u> ach, nachgefragt r eag <u>i</u> eren, er reag <u>i</u> ert, reag <u>i</u> ert verwählen (sich), er verwählt sich, hat sich verwählt die Zusammenfassung, -en	pracovní smlouva provize hrubý umělec umělkyně politik politčka aparát ptát se reagovat zadat špatně číslo shrnutí

Kapitel 11 – Gesund und fit

der A rm, -e der A rz <u>t</u> , "-e die Ä rz <u>t</u> in, -nen das A ug <u>e</u> , -n der B auch, "-e das B ei <u>n</u> , -e benennen, er benennt, benannt die B rust, "-e der F ing <u>e</u> r, - f it, fitter, am fittesten die F <u>i</u> tness (Sg.) das G es <u>i</u> cht, -er g es <u>u</u> nd, ges <u>u</u> nder, am ges <u>u</u> ndesten das Gesundheitsproblem, -e das H aar, -e der H als, "-e das H erz, -en das K nie, - der K opf, "-e der Körperteil, -e der M und, "-er die N ase, -n das O hr, -en der Po, -s der R ück <u>e</u> n, - die Schulter, -n vereinbaren, er verein <u>b</u> art, verein <u>b</u> art	paže lékař lékařka oko břicho noha pojmenovat hrud' prst na ruce fit fitness, kondice obličej zdravý zdravotní problém vlas krk srdce koleno hlava část těla ústa nos ucho zadek záda rameno domluvit, dohodnout
--	--

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

der Zahn , "-e die Ze <u>h</u> e, -n	zub prst u nohy
1 der Körper , -	tělo
2 zehnmal	desetkrát
3 die Ba <u>s</u> is (Sg.) der Tra <u>in</u> ingsplan, "-e das Fi <u>t</u> ness-Studio, -s abnehmen , er nim <u>mt</u> ab, abgenom <u>men</u> das Ba <u>s</u> isprogramm, -e die Di <u>ä</u> t, -en dick , dic <u>k</u> er, am dic <u>k</u> sten du <u>z</u> en, er du <u>z</u> t, gedu <u>z</u> t gen<u>u</u>g joggen, er jog <u>gt</u> , ist ge <u>j</u> oggt kick <u>e</u> n, er kic <u>k</u> t, gekic <u>k</u> t die Kondit <u>i</u> on, -en das Ra <u>d</u> fahren (Sg.) das R <u>u</u> ckenproblem, -e testen , er test <u>e</u> t, getest <u>e</u> t	základ cvičeb <u>n</u> í plá <u>n</u> posilov <u>n</u> a zhubn <u>o</u> t základ <u>n</u> í program di <u>e</u> ta tlust <u>y</u> tyka <u>t</u> do <u>s</u> t běha <u>t</u> pro zdrav <u>í</u> kopa <u>t</u> fo <u>t</u> ba <u>l</u> kondice jízda na kole problém se zá <u>d</u> y testova <u>t</u>
4 der Fu <u>ß</u> ball, "-e die Gymna <u>s</u> tik (Sg.) laufen , er l <u>ä</u> uft, ist gelaufen regelmäßig , regelmä <u>ß</u> iger, am regelmä <u>ß</u> igsten der Zah <u>n</u> arzt, "-e die Zah <u>n</u> ärztin, -nen	fo <u>t</u> ba <u>l</u> gymna <u>s</u> tika běha <u>t</u> pravidel <u>n</u> ě zubař zubařka
5 der Hau <u>s</u> arzt, "-e die Hau <u>s</u> ärztin, -nen der Apothe <u>k</u> er; - die Apothe <u>k</u> erin, -nen die Krank <u>m</u> eldung, -en das Medikament , -e das Röntgen (Sg.) der Röntgenar <u>z</u> t, "-e die Röntgenar <u>z</u> tin, -nen schicken , er schic <u>k</u> t, geschic <u>k</u> t die Spr <u>e</u> chstundenhilfe, -n das Spr <u>e</u> chzimmer, - die Überweisung , -en der Verba <u>nd</u> , "-e die Versichertenkarte , -n das Wa <u>r</u> tezimmer, - dreimal erst (<i>Wir müssen erst mal röntgen.</i>) fehlen , er feh <u>l</u> t, gefeh <u>l</u> t (<i>Was fehlt Ihnen denn?</i>)	domá <u>c</u> í lékař domá <u>c</u> í lékařka léka <u>r</u> ník léka <u>r</u> nice neschop <u>e</u> nka lék rentgen rentgenolog rentgenolo <u>ž</u> ka posla <u>t</u> ambulantní sestra ordinace převodka, doporučen <u>í</u> obva <u>z</u> karta pojišť <u>e</u> nce čekárna třikrát nejprve scház <u>e</u> t

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

krankschreiben, er schreibt krank, krankgeschrieben die Mahlzeit , -en oben röntgen, er röntgt, geröntgt die Salbe , -n die Schmerztablette, -n spazieren gehen , er geht spazieren, ist spazieren gegangen die Tablette , -n wehtun , er tut weh, wehgetan	napsat neschopenku jídlo nahore rentgenovat mast prášek proti bolesti jít na procházku prášek bolet
6 der Bauchschmerz , -en Dr. (= Doktor, -en) die Schlaf tablette, -n schlamm , schlimmer, am schlimmsten der Schmerz , -en stark , stärker, am stärksten stellen , er stellt, gestellt (<i>Der Arzt stellt Fragen.</i>)	bolest břicha doktor prášek na spaní hrozný bolest silný klást
7 sollen , er soll, sollen/gesollt der Doktor , - die Doktorin , -nen der Fall , "-e (<i>auf keinen Fall</i>) rauchen , er raucht, geraucht Bescheid sagen , er sagt Bescheid, er hat Bescheid gesagt heiß , heißer, am heißesten der Honig (Sg.) der Orthopäde, -n die Orthopädin, -nen die Anweisung, -en das Fieber (Sg.) hinfallen , er fällt hin, ist hingefallen der Husten (Sg.) der Schnupfen (Sg.)	mít povinnost doktor doktorka případ kouřit dát vědět horký med ortoped ortopedka instrukce, návod horečka spadnout kašel rýma
8 die Ihr-Form, -en draußen der Durst (Sg.) der Kopfschmerz, -en die Vorsicht (Sg.)	tvar pro druhou osobu množného čísla venku žízeň bolest hlavy opatrnost
9 absagen, er sagt ab, abgesagt verschieben, er verschiebt, verschoben krank , kränker, am kränksten die Praxis , Praxen die Vorsorge (Sg.)	odřící přesunout nemocný praxe preventivní opatření

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

10	die Pünktlichkeit (Sg.) denken , er denkt, gedacht treffen , er trifft, getroffen	dochvilnost myslet potkat, setkat se
P	der Augenarzt , "-e die Augenärztin , -nen die Feuerwehr , -en der Interníst, -en die Internístin, -nen der Notdienst , -e die Notrufnummer , -n	oční lékař oční lékařka hasičský sbor internista internistka pohotovostní služba telefonní číslo pro nouzové volání
11	der Mittwochnachmittag , -e die Sprechstunde , -n	středeční odpoledne ordinační hodina
12	die Grippe , -n der Karies (Sg.) untersuchen , er untersucht, untersucht	chřipka kaz prohlédnout
13	ankommen , es kommt an, ist angekommen (<i>Es kommt darauf an.</i>) der Club , -s damit (<i>Ich rauche, aber ich will damit aufhören.</i>) der Fitnessraum , "-e die Fitness-Umfrage , -n früher gegen (+ A.) (<i>Sie spielt Tennis gegen ihn.</i>) der Gemüseladen , "- der Geschäftsmann , "-er die Geschäftsfrau , -en das Gesundheitsmagazin , -e die Haut (Sg.) hingehen , er geht hin, ist hingegangen das Kantinenessen , - kaufmännisch *,* das Lesetraining , -s die Müсли , -s normal , normaler, am normalsten oder so der Rückenschmerz , -en der Schüler , - die Schülerin , -nen das Sonnenstudio , -s der Stress (Sg.) der Verein , -e das Volleyball (Sg.) der Volleyballverein , -e global *,* aktiv , aktiver, am aktivsten die Berufskrankheit , -en	záležet na klub s tím posilovna anketa o fyzické kondici dříve proti obchod se zeleninou obchodník obchodnice časopis o zdraví kůže, pleť jít tam jídlo z kantýny obchodní nácvik čtení müsli normální nebo tak bolest zad žák žákyně solární studio stres spolek, svaz, klub volejbal volejbalový klub globální aktivní nemoc z povolání

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

der Biobauer, -n	pěstitel bioproduktů
die Biobäuerin, -nen	pěstitelka bioproduktů
das Biogemüse (Sg.)	biozelenina
die Erkältung , -en	nachlazení
die Ernährung (Sg.)	strava
der Frührentner, -	předčasný důchodce
die Frührentnerin, -nen	předčasná důchodkyně
mehr (<i>Ich habe keine Probleme mehr.</i>)	již
das Milchprodukt, -e	mléčný výrobek
mindestens	minimálně
der Möbelpacker, -	stěhovák
die Möbelpackerin, -nen	stěhovák (žena)
das Mountainbikefahren (Sg.)	jízda na horském kole
der Nichtraucher , -	nekuřák
die Nichtraucherin , -nen	nekuřačka
ein paar (<i>Wir fahren ein paar Tage in den Urlaub.</i>)	několik
das Rauchen (Sg.)	kouření
die Sauna, Saunen	sauna
schlank , schlanker, am schlanksten	hubený
das Skifahren (Sg.)	lyžování
sonntags	každou neděli
der Spaziergang , "-e	procházka
das Squash (Sg.)	squash
usw. (= und so weiter)	atd.
der Vegetarier, -	vegetarián
die Vegetarierin, -nen	vegetariánka
zunehmen , er nimmt zu, zugenommen	ztloustnout
detailliert, detaillierter, am detailliertesten	detailní
die Skala, Skalen	škála
ungesund , ungesünder, am ungesündesten	nezdравý
die Beschwerde , -n (<i>Welche Beschwerden haben Sie?</i>)	potíž
die Besserung (Sg.) (<i>Gute Besserung!</i>)	uzdravení
hinten	vzadu
der Patient, -en	pacient
die Patientin, -nen	pacientka
unten	dole
der Bedarf (Sg.)	potřeba
stündlich *, *	hodinově
der Tropfen, -	kapka
übermorgen	pozítfí
wiederkommen , er kommt wieder, ist wiedergekommen	přijít znovu
erlauben , er erlaubt, erlaubt	dovolit, povolit

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

Kapitel 12 – Schönes Wochenende!

buchen , er <u>b</u> ucht, geb <u>u</u> cht	rezervovat
das Doppelzimmer , -	dvoulůžkový pokoj
die Fahrkarte , -n	jízdenka
die Hotelinformation, -en	hotelová informace
die Pension , -en	penzion
die Reise , -n	cesta
der Sand (<i>Sg.</i>)	písek
die Sonne (<i>Pl.</i>)	slunce
das Wetter (<i>Sg.</i>)	počasí
der Flug , "-e	let
der <u>H</u> afengeburtstag, -e	narozeniny přístavu
die Halbpension (<i>Sg.</i>)	polopenze
das <u>S</u> uperangebot, -e	super nabídka
1 abfliegen , er fliegt <u>a</u> b, ist <u>a</u> bgeflogen	odletět
der Abflug, "-e	odlet
die Ankunft (<i>Sg.</i>)	příjezd
die Durchsage , -n	hlášení
<u>e</u> insteigen, er steigt <u>e</u> in, ist <u>e</u> ingestiegen	nastoupit
das Einzelzimmer , -	jednolůžkový pokoj
fliegen , er fliegt, ist geflogen	letět
der Flughafen , "-	letišťe
das Flugzeug , -e	letadlo
die Freizeit (<i>Sg.</i>)	volný čas
das Gepäck (<i>Sg.</i>)	zavazadlo
der Koffer , -	kufr
der Prospekt , -e	(reklamní) leták, ceník, ukázka
das Reisebüro , -s	cestovní kancelář
der Reiseführer , -	cestovní průvodce
der Rucksack , "-e	batoh
die Übernachtung , -en	nocleh
wandern , er wandert, ist gewandert	pěstovat pěší turistiku
pünktlich , pünktlicher, am pünktlichsten	dochvilný
2 das Reiseziel , -e	cíl cesty
hinter (+ <i>D.</i>)	za
der Punkt , -e	bod
ans (= an das)	k
<u>a</u> usruhen, er ruht <u>a</u> us, <u>a</u> usgeruht	odpočívat
der Berg , -e (<i>Ich fahre in die Berge.</i>)	hora
die Küste , -n	pobřeží
das Meer , -e	moře
3 bar *, *	v hotovosti
der Freitag nachmittag, -e	páteční odpoledne
hinfliegen , er fliegt <u>h</u> in, ist <u>h</u> ingeflogen	letět tam
<u>r</u> aus	
reservieren , er <u>r</u> eserviert, <u>r</u> eserviert	rezervovat
verreisen , er <u>v</u> erreist, ist <u>v</u> erreist	odcestovat

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

zurückfliegen , er fliegt zurück, ist zurückgefliegen variieren, er variiert, variiert	letět zpět měnit
4 die Akkusativform, -en der See , -n der Wald , "-er das Wandern (Sg.)	tvar čtvrtého pádu jezero les pěší turistika
5 der Hafen , "- das Sonderangebot , -e die Wochenendreise, -n der Mini-Dialog, -e	přístav zvláštní nabídka víkendová cesta mini-rozhovor
6 die BahnCard, -s der Fensterplatz, "-e zurückfahren , er fährt zurück, ist zurückgefahren einfach *,* (<i>Bitte eine Fahrkarte nach Heidelberg – einfach.</i>) das Fenster , - der Gang , "-e (<i>Möchten Sie am Fenster oder am Gang sitzen?</i>) h/n der Regionalexpress (Sg.) der Sitzplatz, "-e der Teil , -e die Ermäßigung , -en die Strecke , -n die Verbindung , -en der Zugtyp, -en	karta na slevu jízdného místo u okna jet zpět jednoduchý, jedním směrem, základní okno ulička tam regionální vlak místo k sezení část sleva cesta, trasa spojení typ vlaku
7 die Rezeption , -en der Fernsehraum, "-e der Frühstücksraum, "-e der Internetanschluss, "-e das W-Lan (Sg.) der Aufzug , "-e die Jacke , -n	recepce místnost s televizí místnost pro snídani internetové připojení připojení Wi-Fi výtah bunda
8 das Geräusch, -e das Grad , -e (<i>3 Grad Celsius</i>) minus (<i>Es ist sehr kalt, minus 15 Grad.</i>) regnen , es regnet, geregnet scheinen , er scheint, geschienen (<i>Die Sonne scheint.</i>) der Schnee (Sg.) schneien , es schneit, geschneit der Wind , -e die Wolke , -n die Wortgruppe, -n	hluk, zvuk, šelest stupeň minus pršet svítit sníh sněžit vítr mrak skupina slov

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

9	die Jahreszeit , -en nass , nasser, am nassesten die Regenzeit, -en selten , seltener, am seltensten trocken , trockener, am trockensten die Trockenzeit, -en windig , windiger, am windigsten	roční období mokrý období dešťů zřídka suchý období sucha větrno
10	empfehlen , er empfiehlt, empfohlen extra günstig , günstiger, am günstigsten die Information, -en (<i>Ich melde mich an der Information an.</i>) der Strand , "-e	doporučit extra výhodný informace pláž
11	ausgeben , er gibt aus, ausgegeben beliebig *,* bis zu (<i>Sie sparen bis zu 70 Prozent.</i>) einig- (<i>Ich fahre mit einigen Freunden nach Stuttgart.</i>) die Fahrt , -en der Folgetag, -e die Gebühr , -en gegen (<i>Gegen 9 Uhr fahren wir zurück.</i>) gelten , er gilt, gegolten die Gruppenreise, -n die Kilometerbegrenzung, -en die Kilometerbeschränkung, -en mitfahren , er fährt mit, ist mitgefahren der Nahverkehrs zug, "-e der Normalpreis, -e ohne (+A.) das Preisbeispiel, -e der Preishit, -s reisen , er reist, ist gereist die Rückkehr (Sg.) rund (<i>Das kostet rund 300 Euro.</i>) das Schloss , "-er die Sonderfahrt, -en das Spar-Angebot, -e sparen , er spart, gespart der Spitzenpreis, -e der Tagesausflug, "-e die Tagestour, -en das Topangebot, -e	utrácet libovolně až někteří jízda následující den poplatek kolem platit skupinová cesta kilometrové ohraničení kilometrové omezení jet s někým předměstský vlak základní cena bez cenový příklad cenový hit cestovat zpáteční cesta kolem zámek zvláštní cesta úsporná nabídka šetřit špičková cena celodenní výlet celodenní cesta skvělá nabídka
P	das Handyfoto, -s	fotografie z mobilu
12	der Kursausflug, "-e die Sprachschule, -n	výlet kurzu jazyková škola

Glossar Deutsch – Tschechisch, Kapitel 7–12

13 inklusive

der Föhn, -e
die Minibar, -s
der/die Bahnangestellte, -n
die Übersicht, -en
das Befinden (Sg.)
die Konsonantenverbindung, -en

včetně

fén
mini-bar
zaměstnanec drah
přehled
stav
spojení souhlásek